

## Message Text

UNCLASSIFIED

PAGE 01 MUNICH 02386 040917Z

12

ACTION EB-07

INFO OCT-01 EUR-12 ISO-00 DODE-00 NRC-07 NSAE-00 TRSE-00

ERDA-07 CIAE-00 COME-00 /034 W

----- 120703

R 040815Z NOV 75

FM AMCONSUL MUNICH

TO SECSTATE WASHDC 6371

INFO AMEMBASSY BONN

UNCLAS MUNICH 2386

EE.O. 11652:N/A

TAGS: ESTC, GW

SUBJECT: ORBITRONIK GMBH AND SIEMENS AG, MUNICH

EXCON FOR COMMERCE

REF: (A) BEWT/OEA COMPLIANCE DIVISION, FILE 21-1 (75)-110;

(B) MUNICH'S 1007, (C) 1346; (D) STATE'S A-2721; (E) 143589

(F) STATE'S A-6463

AS PER REFERENCE (F), HERR THOENE, RESPONSIBLE OFFICIAL OF  
SIEMENS AG, 8 MUNICH 90, ST. MARTIN-STR. 76, W. GERMANY, WAS  
INFORMED BY LETTER, DATED OCTOBER 30, 1975, OF THE TECHNICAL  
VIOLATION OF U.S. EXPORT CONTROL REGULATIONS INVOLVING THE  
REEXPORT OF TUBES ORDERED FROM ORBITRONIK GMBH. A COPY OF THE  
"SUMMARY OF U.S. EXPORT CONTROL REGULATIONS" WAS ENCLOSED WITH  
THE LETTER, AND HERR THOENE WAS INVITED TO APPROACH THE  
CONSULATE GENERAL SHOULD HE HAVE ANY FURTHER QUESTIONS ABOUT U.S.  
EXPORT REGULATIONS.

SPIVACK

UNCLASSIFIED

NNN

## Message Attributes

**Automatic Decaptioning:** X  
**Capture Date:** 01 JAN 1994  
**Channel Indicators:** n/a  
**Current Classification:** UNCLASSIFIED  
**Concepts:** ELECTRONIC EQUIPMENT, STRATEGIC TRADE CONTROLS, EXPORT CONTROLS, TRANSACTION CHECKS  
**Control Number:** n/a  
**Copy:** SINGLE  
**Draft Date:** 04 NOV 1975  
**Decaption Date:** 01 JAN 1960  
**Decaption Note:**  
**Disposition Action:** n/a  
**Disposition Approved on Date:**  
**Disposition Authority:** n/a  
**Disposition Case Number:** n/a  
**Disposition Comment:**  
**Disposition Date:** 01 JAN 1960  
**Disposition Event:**  
**Disposition History:** n/a  
**Disposition Reason:**  
**Disposition Remarks:**  
**Document Number:** 1975MUNICH02386  
**Document Source:** CORE  
**Document Unique ID:** 00  
**Drafter:** n/a  
**Enclosure:** n/a  
**Executive Order:** N/A  
**Errors:** N/A  
**Film Number:** D750382-0345  
**From:** MUNICH  
**Handling Restrictions:** n/a  
**Image Path:**  
**ISecure:** 1  
**Legacy Key:** link1975/newtext/t19751176/aaaacqmz.tel  
**Line Count:** 49  
**Locator:** TEXT ON-LINE, ON MICROFILM  
**Office:** ACTION EB  
**Original Classification:** UNCLASSIFIED  
**Original Handling Restrictions:** n/a  
**Original Previous Classification:** n/a  
**Original Previous Handling Restrictions:** n/a  
**Page Count:** 1  
**Previous Channel Indicators:** n/a  
**Previous Classification:** n/a  
**Previous Handling Restrictions:** n/a  
**Reference:** n/a  
**Review Action:** RELEASED, APPROVED  
**Review Authority:** ElyME  
**Review Comment:** n/a  
**Review Content Flags:**  
**Review Date:** 08 OCT 2003  
**Review Event:**  
**Review Exemptions:** n/a  
**Review History:** RELEASED <08 OCT 2003 by chicheje>; APPROVED <18 FEB 2004 by ElyME>  
**Review Markings:**

Margaret P. Grafeld  
Declassified/Released  
US Department of State  
EO Systematic Review  
06 JUL 2006

**Review Media Identifier:**  
**Review Referrals:** n/a  
**Review Release Date:** n/a  
**Review Release Event:** n/a  
**Review Transfer Date:**  
**Review Withdrawn Fields:** n/a  
**Secure:** OPEN  
**Status:** NATIVE  
**Subject:** ORBITRONIK GMBH AND SIEMENS AG, MUNICH EXCON FOR COMMERCE  
**TAGS:** ESTC, ELEC, GE, ORBITRONIK GMBH, SIEMENS AG  
**To:** STATE  
**Type:** TE  
**Markings:** Margaret P. Grafeld Declassified/Released US Department of State EO Systematic Review 06 JUL 2006